

WINKLER & SANDRINI

Wirtschaftsprüfer und Steuerberater
Dottori Commercialisti - Revisori Contabili

Wirtschaftsprüfer und Steuerberater

Dottori Commercialisti e Revisori Contabili

Peter Winkler Stefan Sandrini
Stefan Engele
Martina Malfertheiner Oskar Malfertheiner
Stefano Seppi Massimo Moser
Andrea Tinti Michael Schieder
Stephanie Vigil Roberto Cainelli

Rechtsanwalt - avvocato

Chiara Pezzi

Mitarbeiter - Collaboratori

Karoline de Monte Iwan Gasser
Thomas Sandrini

Circolare

numero:	35i
del:	2020-03-23
autore:	Andrea Tinti Stefano Seppi

A tutti i nostri clienti

CoVid-19: Sospensione dal 23.3.2020 a tutte le attività industriali e commerciali non essenziali

È stato firmato poco dopo le 19 di domenica 22.3 il decreto¹ che definisce le attività essenziali che potranno continuare a essere aperte (in allegato l'elenco completo) dopo la nuova stretta del Governo legata all'emergenza coronavirus. Il Decreto e l'allegato allo stesso possono essere consultati/scaricati dal sito del Governo².

Sono sospese tutte le attività produttive industriali e commerciali, ad eccezione di quelle indicate nell'allegato 1 dello stesso DPCM che include, fra l'altro, l'industria alimentare (codice Ateco 10), l'industria delle bevande (codice Ateco 11), l'industria chimica (codice Ateco 20), i servizi dell'informazione e tutte quelle attività che sono state ritenute essenziali dal Governo, ivi comprese le attività legali e contabili (codice Ateco 69).

Le disposizioni del DPCM si applicano da oggi 23.3.2020 e sono efficaci fino al prossimo 3 aprile, ma le imprese che devono sospendere l'attività hanno la possibilità di completare quanto serve per la sospensione entro il prossimo 25 marzo, compresa la spedizione della merce in giacenza. Le società le cui attività sono interessate da questo nuovo divieto possono quindi svolgere tutte le attività necessarie per la sospensione fino al 25.03.2020.

Il decreto autorizza le attività che erogano servizi di pubblica utilità o servizi essenziali. Un elenco in 80 voci che riguarda le attività che continueranno a rimanere aperte dopo la nuova stretta per contenere l'epidemia del Coronavirus. Consentita anche attività legate alle famiglie, dalle colf e badanti conviventi, ai portieri nei condomini.

Resteranno in funzione l'intera filiera alimentare per bevande e cibo, quella dei dispositivi medico-sanitari e della farmaceutica e, tra i servizi, quelli dei call center. E la lista potrà essere aggiornata tramite decreto del Mise³.

Restano aperte le attività funzionali ad assicurare la continuità delle filiere autorizzate, previa comunicazione al prefetto della provincia dove è ubicata l'attività produttiva. Il prefetto può sospendere le attività se reputa non sussistano le condizioni per farle operare. Il decreto speci-

1 Dpcm 21.3.2020

2 <http://www.governo.it/it/articolo/coronavirus-firmato-il-dpcm-22-marzo-2020/14363>

3 Ministero per lo sviluppo economico

I - 39100 Bozen - Bolzano, via Cavour - Straße 23/c, Tel. +39 0471 062828, Fax +39 0471 062829

E-Mail: info@winkler-sandrini.it, zertifizierte E-Mail PEC: winkler-sandrini@legalmail.it

Internet <http://www.winkler-sandrini.it>, Steuer- und MwSt.-Nummer 0144587 021 3 codice fiscale e partita IVA Raiffeisenkasse Bozen, Cassa Rurale di Bolzano - IBAN IT05 V 08081 11600 000300018180 - SWIFT RZSBIT21003

fica che fino al provvedimento di sospensione dell'attività, le imprese possono operare sulla base della comunicazione resa.

Le **attività professionali** non sono sospese e restano ferme le raccomandazioni relative all'incentivazione di lavoro agile, ferie e congedi retribuiti, e all'adozione di protocolli di sicurezza anti-contagio come il rispetto della distanza interpersonale e, ove non fosse possibile, la dotazione ai dipendenti di appositi strumenti di protezione quali guanti e mascherine⁴.

Le attività sospese possono essere proseguite solo con il telelavoro.

Gli codici Ateco sono consultabili dalla visura della Camera di Commercio ovvero sono stati comunicati all'Agenzia delle Entrate e sono quindi consultabili dal *cassetto fiscale*.

Oltre a questi divieti, si applicano le norme emanate dalle singole regioni o province autonome nella misura in cui sono più restrittive.

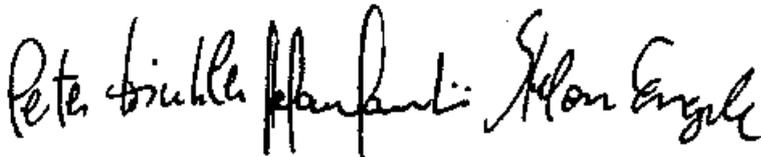
Il nostro ufficio rimarrà a disposizione dei nostri clienti per telefono e per e-mail. Poiché lavoriamo anche da casa, vi chiediamo gentilmente di dare la preferenza alle e-mail.

Rimaniamo a disposizione per qualsiasi ulteriore chiarimento e porgiamo

cordiali saluti

Winkler & Sandrini

Dottori Commercialisti e Revisori Contabili

Handwritten signatures of Peter Winkler and Anton Engel in black ink.

Allegati

allegato 1: Elenco attività autorizzate

⁴ le previsioni di cui all'art. 1, punto 7, del DPCM 11 marzo 2020

ALLEGATO 1: Elenco attività autorizzate

Ateco	Beschreibung	descrizione
01	Landwirtschaft und damit verbundene Tätigkeiten	Coltivazioni agricole e produzione di prodotti animali
03	Fischerei und Aquakultu	Pesca e acquacoltura
05	Kohlenbergbau	Estrazione di carbone
06	Gewinnung von Erdöl und Erdgas	Estrazione di petrolio greggio e di gas naturale
09.1	Erbringung von Dienstleistungen für die Gewinnung von Erdöl und Erdgas	Attività dei servizi di supporto all'estrazione di petrolio e di gas naturale
10	Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln	Industrie alimentari
11	Getränkeherstellung	Industria delle bevande
13.94	Herstellung von Seilerwaren	Fabbricazione di spago, corde, funi e reti
13.95	Herstellung von Vliesstoff und Erzeugnissen daraus (ohne Bekleidung)	Fabbricazione di tessuti non tessuti e di articoli in tali materie (esclusi gli articoli di abbigliamento)
13.96.20	Herstellung von verschiedenen Textilwaren des technischen und industriellen Bedarfs	Fabbricazione di altri articoli tessili tecnici ed industriali
14.12.00	Herstellung von Arbeits- und Berufsbekleidung	Confezioni di camici, divise e altri indumenti da lavoro
16.24.20	Herstellung Verpackungsmitteln aus Holz	Fabbricazione di imballaggi in legno
17	Herstellung von Papier	Fabbricazione di carta
18	Herstellung von Druckerzeugnissen; Vervielfältigung von bespielten Ton-, Bild- und Datenträgern	Stampa e riproduzione di supporti registrati
19	Kokerei und Mineralölverarbeitung	Fabbricazione di coke e prodotti derivanti dalla raffinazione del petrolio
20	Herstellung von chemischen Erzeugnissen	Fabbricazione di prodotti chimici
21	Herstellung von pharmazeutischen Erzeugnissen	Fabbricazione di prodotti farmaceutici di base e di preparati farmaceutici
22.1	Herstellung von Gummiwaren	Fabbricazione di articoli in gomma
22.2	Herstellung von Kunststoffwaren	Fabbricazione di articoli in materie plastiche
23.19.10	Herstellung von Glaswaren für Laboratorien sowie hygienischen oder pharmazeutischen Bedarfsartikeln aus Glas	Fabbricazione di vetrerie per laboratori, per uso igienico, per farmacia

Ateco	Beschreibung	descrizione
26.6	Herstellung von Bestrahlungs- und Elektrotherapiegeräten und elektromedizinischen Geräten	Fabbricazione di apparecchi per irradiazione, apparecchiature elettromedicali ed elettroterapeutiche
27.1	Herstellung von Elektromotoren, Generatoren, Transformatoren, Elektrizitätsverteilungs- und schalteneinrichtungen	Fabbricazione di motori, generatori e trasformatori elettrici e di apparecchiature per la distribuzione e il controllo dell'elettricità
28.3	Herstellung von land- und forstwirtschaftlichen Maschinen	Fabbricazione di macchine per l'agricoltura e la silvicoltura
28.93	Herstellung von Maschinen für die Nahrungs- und Genussmittelerzeugung und die Tabakverarbeitung	Fabbricazione di macchine per l'industria alimentare, delle bevande e del tabacco (incluse parti e accessori)
28.95.00	Herstellung von Maschinen für die Papiererzeugung und -verarbeitung	Fabbricazione di macchine per l'industria della carta e del cartone (incluse parti e accessori)
28.96	Herstellung von Maschinen für die Verarbeitung von Kunststoffen und Kautschuk	Fabbricazione di macchine per l'industria delle materie plastiche e della gomma (incluse parti e accessori)
32.50	Herstellung von medizinischen und zahnmedizinischen Apparaten und Materialien	Fabbricazione di strumenti e forniture mediche e dentistiche
32.99.1	Herstellung von Schutzkleidung und Sicherheitsausrüstung	Fabbricazione di attrezzature ed articoli di vestiario protettivi di sicurezza
32.99.4	Herstellung von Särgen	Fabbricazione di casse funebri
33	Reparatur und Installation von Maschinen und Ausrüstungen	Riparazione e manutenzione installazione di macchine e apparecchiature
35	Energieversorgung	Fornitura di energia elettrica, gas, vapore e aria condizionata
36	Wasserversorgung	Raccolta, trattamento e fornitura di acqua
37	Abwasserentsorgung	Gestione delle reti fognarie
38	Sammlung, Behandlung und Beseitigung von Abfällen; Rückgewinnung	Attività di raccolta, trattamento e smaltimento dei rifiuti; recupero dei materiali
39	Beseitigung von Umweltverschmutzungen und sonstige Entsorgung	Attività di risanamento e altri servizi di gestione dei rifiuti
42	Tiefbau	Ingegneria civile
43.2	Bauinstallation	Installazione di impianti elettrici, idraulici e altri lavori di costruzioni e installazioni
45.2	Instandhaltung und Reparatur von Kraftwagen	Manutenzione e riparazione di autoveicoli
45.3	Handel mit Kraftwagenteilen und -zubehör	Commercio di parti e accessori di autoveicoli

Ateco	Beschreibung	descrizione
45.4	Instandhaltung und Reparatur von Krafträdern und Handel mit Kraftradteilen und -zubehör;	Per la sola attività di manutenzione e riparazione di motocicli e commercio di relative parti e accessori
46.2	Großhandel mit landwirtschaftlichen Grundstoffen und lebenden Tieren	Commercio all'ingrosso di materie prime agricole e animali vivi
46.3	Großhandel mit Nahrungs- und Genussmitteln, Getränken und Tabakwaren	Commercio all'ingrosso di prodotti alimentari, bevande e prodotti del tabacco
46.46	Großhandel mit pharmazeutischen, medizinischen und orthopädischen Erzeugnissen	Commercio all'ingrosso di prodotti farmaceutici
46.49.2	Großhandel mit Büchern, Zeitschriften und Zeitungen	Commercio all'ingrosso di libri riviste e giornali
46.61	Großhandel mit landwirtschaftlichen Maschinen, und Geräten	Commercio all'ingrosso di macchinari, attrezzature, macchine, accessori, forniture agricole e utensili agricoli, inclusi i trattori
46.69.19	Großhandel mit Beförderungsmitteln außer Kraftfahrzeugen und Fahrrädern	Commercio all'ingrosso di altri mezzi ed attrezzature da trasporto
46.69.91	Großhandel mit Instrumenten und Geräten für den wissenschaftlichen Gebrauch	Commercio all'ingrosso di strumenti e attrezzature ad uso scientifico
46.69.94	Großhandel mit Brand- und Unfallverhütungsartikeln	Commercio all'ingrosso di articoli antincendio e infortunistici
46.71	Großhandel mit Mineralölerzeugnissen und Schmierstoffe für Fahrzeuge, Brennstoffe für die Heizung	Commercio all'ingrosso di prodotti petroliferi e lubrificanti per autotrazione, di combustibili per riscaldamento
49	Landverkehr und Transport in Rohrfernleitungen	Trasporto terrestre e trasporto mediante condotte
50	Schifffahrt	Trasporto marittimo e per vie d'acqua
51	Luftfahrt	Trasporto aereo
52	Lagerei sowie Erbringung von sonstigen Dienstleistungen für den Verkehr	Magazzinaggio e attività di supporto ai trasporti
53	Post-, Kurier- und Expressdienste	Servizi postali e attività di corriere
55.1	Hotels, Gasthöfe und Pensionen	Alberghi e strutture simili
J (58-63)	Information und Kommunikation	Servizi di informazione e comunicazione
K (64-66)	Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen	Attività finanziarie e assicurative
69	Rechts- und Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung	Attività legali e contabili
70	Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben;	Attività di direzione aziendali e di consulenza gestionale

Ateco	Beschreibung	descrizione
71	Unternehmensberatung Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung	Attività degli studi di architettura e d'ingegneria; collaudi ed analisi tecniche
72	Forschung und Entwicklung	Ricerca scientifica e sviluppo
74	Sonstige freiberufliche, wissenschaftliche und technische Tätigkeiten	Attività professionali, scientifiche e tecniche
75	Veterinärwesen	Servizi veterinari
80.1	Private Wach- und Sicherheitsdienste	Servizi di vigilanza privata
80.2	Sicherheitsdienste mithilfe von Überwachungs- und Alarmsystemen	Servizi connessi ai sistemi di vigilanza
81.2	Reinigung und Desinfektion	Attività di pulizia e disinfestazione
82.20.00	Call Centers	Attività dei call center
82.92	Abfüllen und Verpacken	Attività di imballaggio e confezionamento conto terzi
82.99.2	Vertriebsagenturen für Bücher, Zeitungen und Zeitschriften	Agenzie di distribuzione di libri, giornali e riviste
84	Öffentliche Verwaltung, Verteidigung; Sozialversicherung	Amministrazione pubblica e difesa; assicurazione sociale obbligatoria
85	Erziehung und Unterricht	Istruzione
86	Gesundheitswesen	Assistenza sanitaria
87	Heime (ohne Erholungs- und Ferienheime)	Servizi di assistenza sociale residenziale
88	Sozialwesen (ohne Heime)	Assistenza sociale non residenziale
94	Wirtschafts- und Arbeitgeberverbände, Berufsorganisationen	Attività di organizzazioni economiche, di datori di lavoro e professionali
95.11.00	Reparatur von Datenverarbeitungsgeräten und peripheren Geräten	Riparazione e manutenzione di computer e periferiche
95.12.01	Reparatur und Wartung von Telefongeräten, schnurlose Telefone und Mobiltelefone	Riparazione e manutenzione di telefoni fissi, cordless e cellulari
95.12.09	Reparatur und Wartung von anderen Telekommunikationsgeräten	Riparazione e manutenzione di altre apparecchiature per le comunicazioni
95.22.01	Reparatur von Haushaltsgeräten	Riparazione di elettrodomestici e di articoli per la casa
97	Private Haushalte mit Hauspersonal	Attività di famiglie e convivenze come datori di lavoro per personale domestico